

**DODATOK Č. 2/ DZ221201201910102 (ĎALEJ LEN „DODATOK“)
K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU
ČÍSLO Z2212012019101 (ĎALEJ LEN „ZMLUVA O POSKYTNUTÍ NFP“)
UZAVRETÝ MEDZI:**

1. ZMLUVNÉ STRANY

1.1. Poskytovateľ

názov : Ministerstvo pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR
sídlo : Dobrovičova 12, 812 66 Bratislava
Slovenská republika
poštová adresa pre agendu súvisiacu s projektom: Prievozská 2/B, 825 25 Bratislava
Slovenská republika
IČO : 00156621
DIČ : 2021291382
konajúci : Ľubomír Jahnátek, minister pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR
(ďalej len „Poskytovateľ“)

1.2. Prijímateľ

názov : Obec Málinec
sídlo : Málinec 474, 985 26 Málinec
Slovenská republika
konajúci : Ing. Igor Čepko, starosta obce
IČO : 00316211
DIČ : 2021237185
banka : VÚB, a.s.
číslo účtu vo formáte IBAN
predfinancovanie a refundácia: SK2902000000003181242853

(ďalej len „Prijímateľ“)

2. PREDMET A ÚČEL DODATKU

- 2.1. Na základe dohody zmluvných strán sa mení a dopĺňa Zmluva o poskytnutí NFP v znení neskorších dodatkov č. 1/DZ221201201910101 (ďalej len „neskoršie dodatky“) nasledovným spôsobom:
- 2.2. V čl. 3 Výdavky projektu a NFP Zmluvy o poskytnutí NFP v znení neskorších dodatkov sa bod 3.1 písmeno a), b) a c) nahrádza novým textom, ktorý znie: „3.1. Poskytovateľ a Prijímateľ sa dohodli na nasledujúcom:
- a) maximálna výška celkových investičných výdavkov na realizáciu aktivít Projektu predstavuje sumu 153 207,38 EUR (slovom jednostopäťdesiattritisíc dvestosedem EUR a tridsaťosem centov),
 - b) celkové oprávnené výdavky na realizáciu aktivít Projektu predstavujú sumu 152 548,58 EUR (slovom jednostopäťdesiatdvatisíc päťstoštyridsaťosem EUR a päťdesiatosem centov),
 - c) Poskytovateľ poskytne Prijímateľovi nenávratný finančný príspevok maximálne do výšky 144 921,15 EUR (slovom jednostoštyridsaťštyritisíc deväťstodvadsaťjeden EUR a pätnásť centov), čo predstavuje 95 % z celkových oprávnených výdavkov na realizáciu aktivít Projektu uvedených v bode 3.1. písm. b) tohto článku Zmluvy,“
- 2.3. Predmet podpory NFP uvedený v Zmluve o poskytnutí NFP sa ruší a v celom rozsahu sa nahrádza aktualizovaným Predmetom podpory NFP, ktorý tvorí prílohu č. 1 tohto Dodatku.
- 2.4. Z rozpočtu projektu časť vybavenie sa v celom rozsahu nahrádza aktualizovaným Rozpočtom projektu - vybavenie, ktorý tvorí prílohu č. 2 tohto Dodatku.
- 2.5. Ostatné ustanovenia Zmluvy o poskytnutí NFP v znení neskorších dodatkov zostávajú týmto dodatkom nezmenené.

3. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 3.1. Dodatok nadobúda platnosť dňom neskoršieho podpisu zmluvných strán a účinnosť v súlade s § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia Poskytovateľom v Centrálnom registri zmlúv, ibaže Poskytovateľ aj Prijímateľ sú povinné osoby podľa zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov; v takom prípade je pre nadobudnutie účinnosti rozhodujúce prvé zverejnenie Dodatku.
- 3.2. Dodatok je vyhotovený v 4 rovnopisoch, pričom po podpise Dodatku dostane Prijímateľ 1 rovnopis a 3 rovnopisy dostane Poskytovateľ.
- 3.3. Dodatok je neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy o poskytnutí NFP číslo Z2212012019101.

3.4. Zmluvné strany výslovne súhlasia so zverejnením Dodatku v jeho plnom rozsahu vrátane príloh v Centrálnom registri zmlúv vedenom na Úrade vlády SR.

Prílohy k Dodatku č. 2:

Príloha č. 1. **Predmet podpory NFP**

Príloha č. 2. **Rozpočet projektu - vybavenie**

Za Poskytovateľa v Bratislave, dňa: 18 MAJ 2015

Podpis:

Ľubomír Jahnátek, minister pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR



Za Prijímateľa v *Málinec*, dňa: *28.5.2015*

Podpis:

Ing. Igor Čepko, starosta obce



Príloha č. 1 - PREDMET PODPORY NFP

1. Všeobecné informácie o Projekte

Názov Projektu	Zriadenie multifunkčného komunitného centra v obci Málinec	
Kód ITMS	22120120191	
Operačný program	Regionálny operačný program	
Spolufinancovaný z	Európsky fond regionálneho rozvoja a štátny rozpočet SR	
Prioritná os	2 - Infraštruktúra sociálnych služieb, sociálnoprávnej ochrany a sociálnej kurately	
Opatrenie	2.1 Infraštruktúra sociálnych služieb, sociálnoprávnej ochrany a sociálnej kurately	
Prioritná téma	Indikatívny podiel prioritnej témy z celkových výdavkov Projektu (%)	Forma financovania
79 - Iná sociálna infraštruktúra	100 %	01 – nenávratná pomoc
Hospodárska činnosť	Indikatívny podiel hospodárskej činnosti z celkových výdavkov Projektu (%)	Územná oblasť
20 - Sociálna práca, spoločenské, sociálne a osobné služby	100 %	05 - vidiecke oblasti

2. Miesto realizácie Projektu¹

NUTS II	Stredné Slovensko
NUTS III	Banskobystrický kraj
Okres	Poltár
Obec	Málinec
Ulica	Málinec
Číslo	199

3. Ciele Projektu

Cieľ projektu	Z lepšieho podmienok pre poskytovanie komunitných a sociálnych služieb v Komunitnom centre, rekonštrukciou a stavebnými úpravami v obci Málinec
Špecifický cieľ projektu 1	Vybudovať priestorové, materiálové a kapacitné zabezpečenie KC s maximálnymi nárokmi na priestory, systematizovať prácu špecializovaných oddelení KC
Špecifický cieľ projektu 2	Zabezpečiť realizáciu projektových aktivít, proces VO, zúčtovania oprávnených výdavkov, spracovanie monitorovacích správ, pripraviť prevádzku KC

¹ tabuľku je možné uviesť viackrát v prípade, že je projekt realizovaný na viacerých miestach

4. Merateľné ukazovatele Projektu

Typ	Názov indikátora	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Výsledok	Celková plocha technicky zhodnotených objektov	m2	0	2012	251,46	2015
	Hodnota projektu, dotýkajúceho sa problematiky rovnosti príležitostí	Eur	0	2012	152 548,58	2015
	Hodnota projektu identifikovaného ÚSVRK ako cielene zameraného na MRK	Eur	0	2012	152 548,58	2015
	Hodnota projektu, ktorého výsledky alebo dopady sa dotýkajú rozvoja informačnej spoločnosti	Eur	0	2012	152 548,58	2015
	Hodnota projektu, v ktorom sú podporené ciele HP TUR	Eur	0	2012	152 548,58	2015
	Hodnota projektu zameraného na debarierizáciu	Eur	0	2012	152 548,58	2015
	Počet debarierizovaných zariadení	počet	0	2012	1	2015
	Počet nových a kvalitnejších služieb poskytovaných príslušníkom MRK v podporenom zariadení	počet	0	2012	7	2015
	Počet projektov identifikovaných ÚSVRK ako cielene zameraných na MRK	počet	0	2012	1	2015
	Počet projektov, ktorých výsledky alebo dopady sú cielene zamerané na podporu rovnosti príležitostí	počet	0	2012	1	2015
	Počet technicky zhodnotených resp. novovybudovaných komunitných centier s cieľom posilnenia sociálnej inklúzie MRK	počet	0	2012	1	2015
	Počet zariadení, v ktorých sú prostredníctvom realizácie projektu podporené ciele HP TUR	počet	0	2012	1	2015
	Zateplená plocha	m2	0	2012	632,35	2015
	Dopad	Počet nových a kvalitnejších služieb poskytovaných príslušníkom MRK v podporenom zariadení	počet	0	2012	7
Počet používateľov nových, alebo inovovaných služieb		počet	0	2012	500	2020
Počet zariadení, v ktorom je prostredníctvom realizácie projektu podporený rozvoj informačnej spoločnosti		počet	0	2012	1	2020
Podiel príslušníkov MRK, užívajúcich verejnú hmotnú infraštruktúru v obciach so separovanými a segregovanými rómskymi osídleniami		%	0	2012	34	2020
Priemerné zníženie energetickej náročnosti technicky zhodnotených objektov		%	0	2012	14,90	2020
Úspora energie		GJ/rok	0	2012	39,89	2020

Merateľné ukazovatele Projektu s relevanciou k horizontálnym prioritám

Typ	Názov indikátora	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Horizontálna priorita informačná spoločnosť						
Výsledok	Hodnota projektu, ktorého výsledky alebo dopady sa dotýkajú rozvoja informačnej spoločnosti	Eur	0	2012	152 548,58	2015
Dopad	Počet zariadení, v ktorom je prostredníctvom realizácie projektu podporený rozvoj informačnej spoločnosti	počet	0	2012	1	2020
Horizontálna priorita trvalo udržateľný rozvoj						
Výsledok	Hodnota projektu, v ktorom sú podporené ciele HP TUR	Eur	0	2012	152 548,58	2015
	Počet zariadení, v ktorých sú prostredníctvom realizácie projektu podporené ciele HP TUR	počet	0	2012	1	2015
	Zateplená plocha	m ²	0	2012	632,35	2015
Dopad	Priemerné zníženie energetickej náročnosti technicky zhodnotených objektov	%	0	2012	14,90	2020
	Úspora energie	GJ/rok	0	2012	39,89	2020
Horizontálna priorita marginalizované rómske komunity						
Výsledok	Hodnota projektu identifikovaného ÚSVRK ako cielene zameraného na MRK	Eur	0	2012	152 548,58	2015
	Počet nových a kvalitnejších služieb poskytovaných príslušníkom MRK v podporenom zariadení	počet	0	2012	7	2015
	Počet projektov identifikovaných ÚSVRK ako cielene zameraných na MRK	počet	0	2012	1	2015
Dopad	Podiel príslušníkov MRK, užívajúcich verejnú hmotnú infraštruktúru v obciach so separovanými a segregovanými rómskymi osídleniami	%	0	2012	34	2020
Horizontálna priorita rovnosť príležitostí						
Výsledok	Hodnota projektu, dotýkajúceho sa problematiky rovnosti príležitostí	Eur	0	2012	152 548,58	2015
	Hodnota projektu zameraného na debarierizáciu	Eur	0	2012	152 548,58	2015
	Počet debarierizovaných zariadení	počet	0	2012	1	2015
	Počet projektov, ktorých výsledky alebo dopady sú cielene zamerané na podporu rovnosti príležitostí	počet	0	2012	1	2015

5. Závazný časový rámec realizácie Projektu²

Názov aktivity ³		Začiatok realizácie aktivity (MM/RRRR)	Ukončenie realizácie aktivity (MM/RRRR)
Rekonštrukcia objektu pre potreby KC	Stavebné práce ⁴	06/2014	12/2014
	Vybavenie ⁵	06/2014	06/2015
Podporné aktivity ⁶			
Projektové a inžinierske práce		09/2012	12/2014
Ukončenie realizácie aktivít Projektu			06/2015

6. Rozpočet projektu

Aktivita		Oprávnené výdavky	Neoprávnené výdavky	Celkové výdavky projektu	Skupina výdavkov	
Hlavné aktivity		EUR	144 813,58	658,80	145 472,38	
Rekonštrukcia objektu pre potreby KC	EUR	115 414,98	0,00	115 414,98	717002	
	EUR	115 414,98	0,00	115 414,98	∑ Stavba	
	EUR	9 598,80	0,00	9 598,80	633001	
	EUR	10 428,80	0,00	10 428,80	633002	
	EUR	2 184,00	0,00	2 184,00	633003	
	EUR	5 532,00	0,00	5 532,00	633004	
	EUR	0,00	658,80	658,80	633006	
	EUR	1 655,00	0,00	1 655,00	633013	
	EUR	29 398,60	658,80	30 057,40	∑ Vybavenie	
Podporné aktivity		EUR	7 735,00	0,00	7 735,00	
B Projektové a inžinierske práce	B1 Projektová dokumentácia	EUR	7 735,00	0,00	7 735,00	716
	SPOLU	EUR	7 735,00	0,00	7 735,00	
Celkovo		EUR	152 548,58	658,80	153 207,38	

Závazná poznámka pre prijímateľa:

Vyššie uvedené položky budú v účtovnej evidencii prijímateľa/subjektu v pôsobnosti prijímateľa zaúčtované v zmysle vyššie uvedenej kategorizácie kódov skupín výdavkov (vykonanie správnych účtovných zápisov je predmetom kontroly na mieste).

² Niektoré z hlavných alebo podporných aktivít mohli byť realizované pred podpisom zmluvy o poskytnutí NFP

³ Schválený výstup projektu ostáva zachovaný, zmenilo sa len označenie aktivít

⁴ relevantné v prípade investičných projektov

⁵ relevantné v prípade investičných projektov

⁶ Pri nerelevantných podporných aktivitách sa termíny neuvádzajú

Projekt: Zriadenie multifunkčného komunitného centra v obci Málinec

Kód ITMS: 22120120191

ekonomická klasifikácia	názov položky	MJ	množstvo	cena			
				bez DPH za ks	DPH 20%	spolu bez DPH	spolu s DPH
Interiérové vybavenie							
633001	Stôl pracovný so zabudovaným kontajnerom nohy typu L prevedenie čerešňa	ks	7,00	375,00	75,00	2 625,00	3 150,00
633001	Stolička kancelárska bez podrúčok - modrá	ks	20,00	25,00	5,00	500,00	600,00
633001	Vešiak stojanový chróm/čierny	ks	6,00	50,00	10,00	300,00	360,00
633001	Skriňa policová 196x80x55 cm	ks	7,00	200,00	40,00	1 400,00	1 680,00
633001	Skriňa policová 120x80	ks	6,00	90,00	18,00	540,00	648,00
633001	Regál jadrový buk, 80x36x196 cm	ks	6,00	99,00	19,80	594,00	712,80
633001	Šatníková skriňa 196x80x55 cm	ks	7,00	120,00	24,00	840,00	1 008,00
633001	Kuchynská linka, 250 cm	ks	1,00	600,00	120,00	600,00	720,00
633001	Jedálenský set masív, 4 x stoličky + stôl, 120x80 cm	ks	2,00	300,00	60,00	600,00	720,00
							9 598,80

výpočtová technika, softvér, prevádzkovej techniky a zariadenia

633002	PC HP Pavilion 500 AMD A10 3,7 GHz 2TB/8GB/W2 LCD 27 IPS H	ks	6,00	1 112,00	dodávateľ nie je platcom DPH	6 672,00		
633002	Vedecká kalkulačka Canon X Mark PRO bilá	ks	1,00	29,00		29,00		
633002	PC RACK RDAT - 6U + montážne prvky	ks	1,00	135,00		135,00		
633002	Router Mikrotik 10 port + wifi výška 1U	ks	1,00	95,00		95,00		
633002	Záložný zdroj UPS APC 350	ks	1,00	69,00		69,00		
633002	MW Antena parabola sito + 5gh dient rádio	ks	1,00	95,00		95,00		
633002	Stožiar konzola 1,5 m na bok steny	ks	1,00	45,00		45,00		
633002	Interaktívna tabuľa 78"	ks	1,00	1 395,00		1 395,00		
633002	Elektromontážne práce, drážkovanie, vystavenie, revízia	ks	1,00	1 025,00		1 025,00		
633002	Elektromontážny a stavebný materiál	ks	1,00	390,00		390,00		
633002	Tlačiareň laserová, CE65A LJ P1102 Laser HP	ks	1,00	399,00		478,80	399,00	478,80
						10 349,00	478,80	

telekomunikačná technika

633003	Tabuľa 120x240 cm, s keramikou úpravou povrchu, hliníkový rám CERAMIC 240x120,	ks	1,00	410,00	82,00	410,00	492,00
633003	Projektor, minimálne parametre - EB-1840W, 3LCD, WXGA, 4000ANSI, 2500:1, rozlíšenie WXGA, 1280 x 800, 16:10 EPSON EB 1840W	ks	1,00	900,00	180,00	900,00	1 080,00

633003	Televízny prijímač, minimálne parametre - uhlopr. 32", 76,2x53x24 cm ORAVA FT 833	ks	2,00	255,00	51,00	510,00	612,00
							2 184,00

prevádzkové stroje, prístroje, zariadenie, technika a náradie

633004	Práčka , minimálne parametre -65x59,1x86,7 cm, kapacita 7 kg BOSCH WAQ28461	ks	1,00	399,00	79,80	399,00	478,80
633004	Umyvačka riadu , minimálne parametre - nerez, 60x60x85 cm, kapacita 13 súprav BOSCH SMS 54M52	ks	1,00	499,00	99,80	499,00	598,80
633004	Chladnička , minimálne parametre - 211/92 l, nerez, 60x65x185 cm BOSCH KGV 36vW30	ks	1,00	399,00	79,80	399,00	478,80
633004	Chladnička , minimálne parametre -152 l, biela, 55x61,2x85 cm WHIRPOOL ARC 104	ks	1,00	249,00	49,80	249,00	298,80
633004	Rýchlovarná kanvica , minimálne parametre - 1,7 l SENCOR	ks	1,00	25,00	5,00	25,00	30,00
633004	Mikrovlnná rúra , minimálne parametre -biela, 44x34x26 cm, objem 17 l SAMSUNG ME73A	ks	1,00	99,00	19,80	99,00	118,80
633004	Elektrický šporák , minimálne parametre - biely, 9,1 kW, 50x60x85 cm MORA CS 958	ks	1,00	599,00	119,80	599,00	718,80
633004	Vysávač podlahový, minimálne parametre -červený, 2200 W, objem 4,5 l BOSCH BGL 2500	ks	1,00	159,00	31,80	159,00	190,80
633004	Krovinorez motorový , minimálne parametre - 1,05/1,4 kW/k STIHL FS 130	s prísl	1,00	599,00	119,80	599,00	718,80
633004	Záhradný vysávač motorový , minimálne parametre -27,2 cm3 STIHL SH 56d	s prísl	1,00	329,00	65,80	329,00	394,80
633004	Kosačka motorová , minimálne parametre -pracovná šírka 48 cm, do 2000 m2 s mulčovacím zariadením HUSQVARNA 48 EV	ks	1,00	699,00	139,80	699,00	838,80
633004	Ručné náradie pre vonkajšie sadové a parkové úpravy - nožnice záhradkárske 2ks, nožnice záhradkárske s predĺženou rúčkou 2ks, lopata 2ks, hrable 2ks, motyka 2ks, rýľ 2ks, fúrik 1ks.	zostava	1,00	555,00	111,00	555,00	666,00
							5 532,00

všeobecný materiál

633006	Riady, poháre, obedová súprava kávová súprava pre 12 osôb	súprava	1	549,00	109,80	549,00	658,80
							658,80

telekomunikačná technika

633013	MS Office 2013 DVD profisenila + LIC	ks	3,00	455,00	dodávateľ nie je platcom DPH	1365,00	
633013	MS Word 2013 DVD LIC	ks	1,00	145,00		145,00	
633013	MS Excel 2013 DVD LIC	ks	1,00	145,00		145,00	
						1 655,00	

Rozpočet projektu - vybavenie

skupina výdavkov	mena	oprávnené výdavky	neoprávnené výdavky	celkové výdavky projektu
633001	EUR	9 598,80	0,00	9 598,80
633002	EUR	10 428,80	0,00	10 428,80
633003	EUR	2 184,00	0,00	2 184,00
633004	EUR	5 532,00	0,00	5 532,00
633006	EUR	0,00	658,80	658,80
633013	EUR	1 655,00	0,00	1 655,00
	spolu	29 398,60	658,80	30 057,40